



使用說明書

除濕機

DUAL Inverter

使用本產品之前，請務必詳加閱讀「重要安全說明」後正確使用。
請將本說明書放置在產品使用者可隨時查閱之處存放。
本產品僅限用於室內除濕的居家產品，因此禁止商業、試驗及產業使用。

MD191QCE0 / MD191QEE0 / MD191QGE0 / MD181QCE0 / MD181QEE0 /
MD181QWE0 / MD181QWK3 / MD171QSE0 / MD171QPE0 / MD171QSK3 /
MD171QPK3 / MD161QPE0 / MD161QBE0 / MD161QPK3 / MD161QBK3 /



P/NO : MFL68026042
Rev.03_102021

www.lg.com

Copyright © 2021 LG Electronics Inc. All Rights Reserved.

安全注意事項

為了預防意外造成財產損失及人身傷害，請遵守如下安全須知，正確及安全使用本產品。

⚠ 警告

若不遵守指示事項，可能導致使用者死亡或重傷。

⚠ 注意

若不遵守指示事項，可能導致使用者受傷或造成財產損失。

❗ 此為提示並注意具危險性的事項和操作的標誌。
為避免危險，應注意觀察並按照指示操作。

⊘ 為防止危險，標註應避免的使用方法。

本機器不適合身體、感覺、精神能力不足的人士，或缺乏經驗及知識、無監督及指示無法安全使用機器的人士(包括兒童)使用。建議監督兒童，不讓其玩弄機器。

⚠ 警告

安裝時

- 請勿損壞、加工、強力彎曲、扭擰、拉拽、夾在縫隙中、加熱電線等。
電線破損可能導致火災及觸電。
- 禁止使用延長線。
過度用電可能導致火災。
- 插座損壞或鬆動時請勿使用。
可能造成觸電或火災。
- 如果室內出現煤味，運轉除濕機前請先打開窗戶換氣。
可能導致爆炸、火災、燒傷。
- 請勿隨意拆卸、修理、改造產品。
可能導致火災及觸電。
- 除濕機周圍請勿存放及使用可燃性氣體或易燃性物質。
可能導致火災及產品故障。

使用時

- 避免電源插頭鬆動，請將插頭插緊。
未完全連接時可能導致火災。
- 請勿以濕手觸碰電源插頭。
可能導致觸電及受傷。
- 請勿隨意改裝或延長電源線。
可能導致火災及觸電。
- 若產品發出異常聲音、氣味或煙霧，請拔下電源插頭後聯絡服務中心。
可能導致爆炸、火災、燒傷。

- 請勿在電源線上放置重物或將電源線壓在機器下。
有火災或觸電的危險。
- 請勿用水清洗產品。
可能導致觸電或產品故障。
- 請勿遮住進氣口和排氣口。
可能導致效果不良或故障。
- 請勿在電源線上覆蓋墊子。
如果看不到電源線而放上重物，電源線可能損壞而導致火災、觸電。
- 產品的風直接吹到之處請勿放置燃燒器具。
可能導致不完全燃燒或因熱產生變形。
- 請勿在產品附近放置火器。
可能導致火災。
- 請勿在容易濺到水之處使用。
可能導致火災或觸電。
- 請勿將手指或鉚釘等放入進氣口或排氣口。
風扇高速旋轉時，會導致受傷。
- 內部清洗須由合格的人士進行，請勿使用導致腐蝕的洗潔劑。
可能導致產品故障、火災、觸電。
- 不當使用電器或損壞外殼，可能導致危險的 UV-C 輻射外洩。即使 UV-C 輻射微弱，還是可能對眼睛和皮膚造成傷害。
- 此電器包含 UV-C 燈。
- 電器損壞或需要更換時，請斷開電源並聯絡服務中心。
- 請勿在電器外部操作 UV-C 燈。
- 打開設備之前，請閱讀維護說明。
- 不得使用存在明顯破損的設備。
- 請勿自行更換電器的 UV-C 燈，如需更換，請聯絡服務中心。

注意

安裝時

- 請勿用於其他目的。
請勿用於保存精密儀器、餐具、美術品的用途。可能導致保存品的品質不良。
- 請經常換氣。
尤其是與燃燒器具同時使用時，請注意。若換氣不足時，可能導致缺氧。
- 拔下電源插頭時，請抓住插頭的頭部拔下。
可能導致觸電及受傷。
- 請勿強力拉扯延長軟管。
可能導致軟管破損及變形。
- 請勿在取用藥品之處使用。
醫院、工廠、實驗室、美容室的空氣中，可能會包含溶解的藥品或溶解劑導致產品變形，這樣會導致除濕的水滲入室內器具、浸濕設備的主因。
- 清洗時必須關閉產品並拔下電源。
風扇高速旋轉時，可能導致受傷。

4 安全注意事項

- 請務必使用抗菌超細微過濾器。
若在沒有安裝抗菌超細微過濾器的情況下使用，可能縮短產品壽命，同時也會導致觸電或受傷。
- 請安裝於穩定且堅固之處。
若地面不穩定，可能導致震動或噪音。若產品傾斜或放倒，可能導致除濕水流出或故障。

使用時

- 請勿用於保存動植物、精密儀器、餐具、美術品等特殊用途/場所。
否則，可能導致財產損失。
- 請勿爬到除濕機上或放置物品。
墜落、倒下時可能導致受傷。
- 請勿在除濕機上放置花瓶或裝水的容器。
水流到除濕機中可能導致火災、觸電。
- 移動除濕機時，請停止運轉並倒出水桶的水後移動。
水桶中的水流出可能導致室內器具浸濕或火災、觸電。
- 長時間不使用時，請拔下電源插頭。
可能導致產品故障或火災。
- 請勿使用在收納櫃等狹窄的地方。
可能導致通風不良或發熱、起火。
- 清潔時請勿使用蠟或稀釋劑等強力洗潔劑，請使用軟布來清潔。
產品會變色或劃傷表面而損傷外觀。
- 請勿在光直射或接觸風雨之處使用。
加熱可能導致火災、觸電。
- 請勿用濕手操作。
可能導致觸電。
- 兒童或難以安全使用機器的人士，請務必在監督下使用。
可能導致故障、受傷。
- 請勿在捆綁電源線的情況下使用。
發熱可能導致火災。
- 請勿向感應器口噴灑異物或水。
可能導致觸電或故障。
- 請勿在電壓不穩定的地區上，長時間使用。
為保護產品，產品可能自動停止。可能導致觸電或故障。
- 電源線損壞時，為防止危險，務必請服務技師修理。
否則可能導致火災、觸電及產品故障。
- 請勿讓兒童爬到產品上或隨意觸摸。
可能導致故障、受傷。
- 請勿把產品放倒或傾斜。
可能導致故障或縮短產品壽命。傾斜或放倒時，建議立起後 1 小時~1 小時 30 分後再使用。

目錄

2	安全注意事項	18	使用智慧功能
6	零件名稱	22	清空水桶的方法
6	正面	23	清潔方法
6	背面	23	除濕機外觀及進氣口清潔方法
6	零件組	23	水桶清洗方法
7	顯示面板	24	抗菌超細微過濾器清洗方法
8	使用前確認事項	25	存放方法
9	使用方法	26	申報故障前確認事項
10	智慧除濕	26	產品正常運轉的聲音
10	快速除濕	29	產品規格
11	靜音除濕	30	限用物質含有情況標示
11	烘鞋/衣櫥乾燥		
13	衣物乾燥		
13	奈米離子		
13	自動乾燥		
14	除霜運轉		
14	清空水桶		
15	如何設定連續排水		
16	預約關機		
16	預約功能		
17	鎖定功能		
17	使用 UVnano 功能		
17	水箱燈按鈕使用方法		

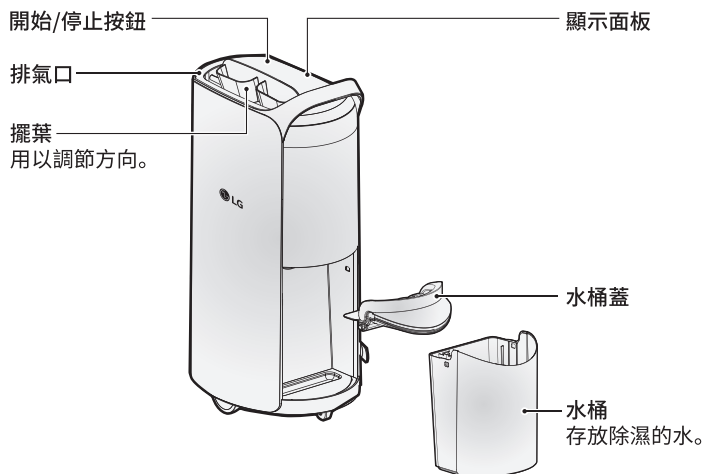


6 零件名稱

圖
品
名

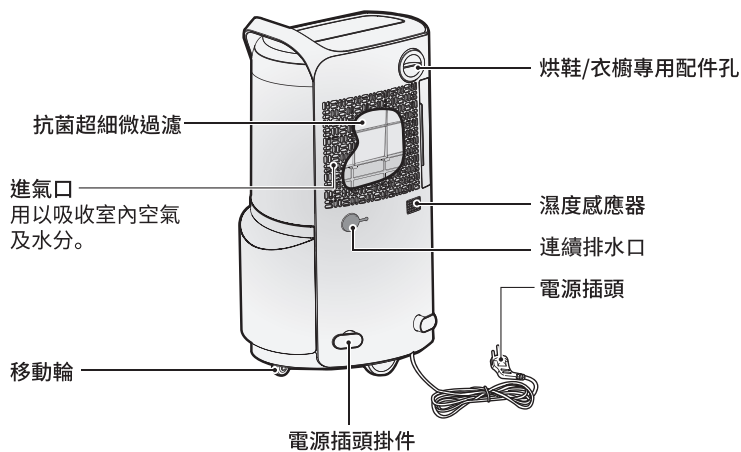
零件名稱

正面



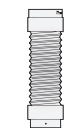
* 每個產品的水箱形狀及大小可能不同。

背面



零件組

* 零件組放置於產品包裝箱上端部份。



延長軟管



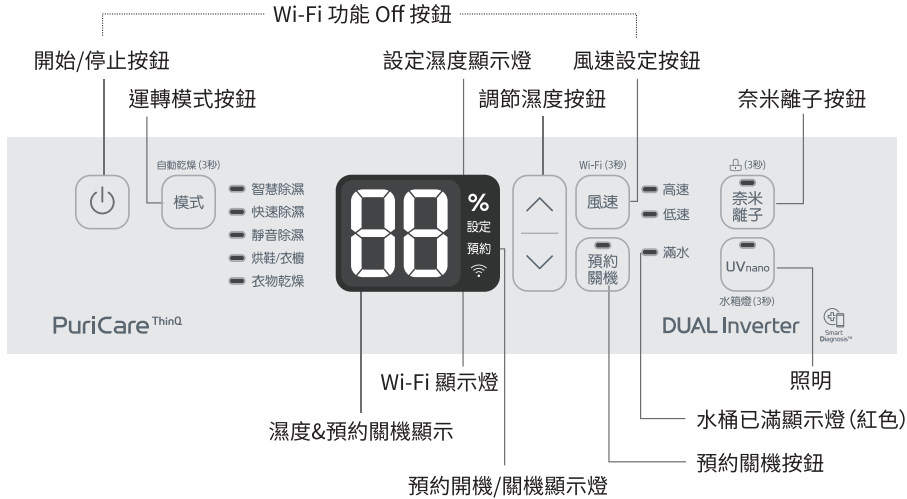
鞋子除濕配件



壁櫥除濕配件



顯示面板



開始/停止按鈕	開始及停止產品。
運轉模式按鈕	轉換智慧除濕模式、快速除濕模式、靜音除濕模式、烘鞋/衣櫥乾燥模式、衣物乾燥模式時使用。 智慧除濕 → 快速除濕 → 靜音除濕 → 烘鞋/衣櫥乾燥 → 衣物乾燥。 按下按鈕3秒以上，即可開啟/關閉自動乾燥功能。
設定濕度按鈕	調節想要設定的濕度。(30%~70%) 濕度調節可以5%為單位設定。
風速設定按鈕	調節風量。按住按鈕3秒鐘或更長時間，即可啟動Wi-Fi註冊模式。
Wi-Fi 功能 Off 按鈕	註冊應用程式後，同時按住開始/停止按鈕與風速設定按鈕3秒鐘或更長時間即可關閉(Off)Wi-Fi功能。 * 產品註冊完成後，在Wi-Fi功能Off的狀態下，按住風速設定按鈕3秒鐘或更長時間即可開啟(On)Wi-Fi功能，之後可用已註冊的智慧型手機使用。
預約關機按鈕	到達設定時間時關閉產品。 每按一次按鈕，增加1小時，最長可設定8小時。
奈米離子按鈕	要去除空氣中有害細菌時使用。按住按鈕3秒鐘或更長時間，鎖定或解除鎖定設定。
設定濕度顯示燈	在濕度顯示上顯示設定濕度(30~70%)。
預約開機/關機顯示燈	在Wi-Fi應用程式中設定預約開機/關機時顯示。
Wi-Fi 顯示燈	設定Wi-Fi功能時顯示。
水桶已滿顯示燈	水滿時亮起紅燈。
UVnano 按鈕	保持風扇清潔。(相關功能只有UVnano功能有的產品才可適用。)
水箱燈按鈕	開啟水桶的LED燈。(UVnano功能有的產品按住此按鈕3秒鐘或更長時間，可開啟水桶的LED燈。)



8 使用前確認事項



使用前確認事項

根據室內溫度及相對濕度來改變除濕量。

- 若溫度或相對濕度較低，除濕量會減少。
- 只有設定濕度低於目前濕度時，壓縮機才會運轉後進行除濕。

可運轉溫度為 5°C~32°C。

- 1°C 以下除濕的水會結冰，因此無法除濕。
- 若超過 32°C，除濕機內的溫度上升，所以為了避免強迫使用，將啟動保護裝置，而停止運轉。

除濕機運轉時，室內溫度可能上升並發出運轉的聲音。

- 除濕機無空調功能。
- 由於運轉時會產生熱氣，因此根據使用條件 (室內溫度、室內面積)，溫度可能上升約 2°C~3°C。
- 開始除濕時，壓縮機開始運轉，所以在 1~2 秒間運轉聲音會變大。
- 智慧除濕模式下，目前濕度比設定濕度低或單獨使用奈米離子時，壓縮機停止運轉，因此運轉聲音變小。

面板上所顯示的目前濕度，根據週圍環境及產品位置，與室內濕度有所不同。

再次運轉需在 3 分鐘後執行。

停止運轉後立即操作再次運轉時，為保護產品，壓縮機約 3 分鐘後再次運轉。

連續運轉時，自動保護產品。

連續運轉超過 24 小時的情況下，為保護產品，壓縮機自動停止，1 小時後再次運轉。

請與牆壁保持 30cm 以上的間距。

若通風不良，會降低空氣吸入率。

初次使用時，水桶中可能有水。

出庫檢查時會進行產品是否正常，因此水桶上有可能留下水。不是故障。

長時間不使用時，請把電源插頭從插座上拔下。



使用方法

請按下  **開始/停止按鈕**。

- 擺葉打開後，開始智慧除濕。
但如果沒有進行按鈕操作，連續運轉 30 分鐘後，按照設定濕度 50% 來運轉。
- 濕度&預約關機顯示部上顯示目前濕度。

請按下  **運轉模式按鈕**，從智慧除濕、快速除濕、靜音除濕、烘鞋/衣櫥乾燥、衣物乾燥中，選擇所需的運轉模式。

- 選擇的運轉模式會顯示亮燈。
- 運轉模式選擇3秒鐘後，以設定的運轉模式來運轉。

請按下  **設定濕度** \wedge / \vee 按鈕來調整濕度。

- 濕度可以設定為 30 \leftrightarrow 35 \leftrightarrow 40 \leftrightarrow 45 \leftrightarrow 50 \leftrightarrow 55 \leftrightarrow 60 \leftrightarrow 65 \leftrightarrow 70。
- 濕度調節可以以 5% 為單位來設定。
- 設定濕度時，在濕度&預約關機顯示部上顯示設定濕度，然後過5秒鐘顯示目前濕度。
- 目前濕度在 25~90 % 間，以 5% 為單位顯示。
不足 25 % 時，顯示為 25 %，超出 90 % 時，顯示為 90 %。

請按下  **風速按鈕**調節風量。

- 風量可以設定為弱風、強風。
- 烘鞋/衣櫥乾燥時，以強風運轉，不可調節為弱風。

要停止時請再按下  **開始/停止按鈕**。

- 擺葉關閉。
- 所有燈會熄滅，停止運轉。

注意


- 停止運轉後馬上啟動產品時，為保護壓縮機，約 3 分鐘內不會運轉除濕。



10 使用方法

智慧除濕

要保持室內舒爽時

按下  運轉模式按鈕，選擇智慧除濕模式，設定濕度就即可維持使用者設定的濕度。

- 只有設定濕度低於目前濕度時，壓縮機才會運轉進行除濕。
- 若目前濕度達到設定濕度時，壓縮機停止運轉，進行送風運轉，若目前濕度上升，則再次進行除濕運轉。
- 風速預設設定為強風，可以設定風速及濕度。



快速除濕

要快速去除室內濕氣時

請按下  運轉模式按鈕，選擇快速除濕模式。

- 設定為快速除濕後，以強風 (Po) 運轉，過 60 分鐘後，濕度&預約關機上顯示目前濕度，以智慧除濕模式的強風運轉。強風 (Po) 運轉時，強風顯示燈也亮起。
- 以快速除濕運轉時，選擇濕度、風速按鈕可轉換為智慧除濕。
- 智慧/靜音除濕運轉過程中轉換為快速除濕時，以其他運轉模式所設定的濕度來設定。



靜音除濕

想要在安靜的環境下除濕時

請按下 **模式** 運轉模式按鈕，選擇靜音除濕模式。

- 透過靜音除濕，夜間也可以塑造安靜、舒爽的室內環境。
- 風速預設設定為弱風，可以設定風速及濕度。



烘鞋/衣櫥乾燥

需要烘鞋/衣櫥乾燥時

請按下 **模式** 運轉模式按鈕，選擇烘鞋/衣櫥乾燥模式。

- 烘鞋/衣櫥乾燥模式下，擺葉會關閉。
- 風速只以強風運轉，不可調節風量及濕度。
- 從延長軟管吹出的風是去除濕氣的乾燥風。
- 濕度&預約關機上顯示目前濕度。
- 請根據需要，將鞋子/衣櫥除濕配件與延長軟管連接使用。





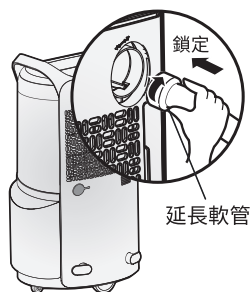
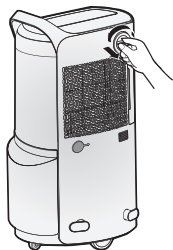
12 使用方法

圖
說

烘鞋/衣櫃乾燥模式使用方法

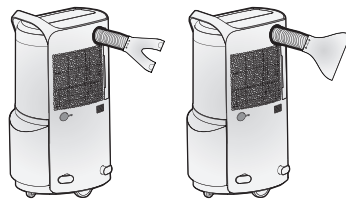
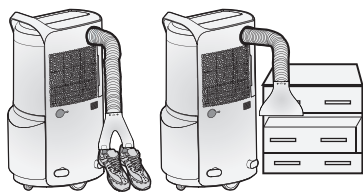
請逆時針方向旋轉產品背面的烘鞋/衣櫃專用配件孔，將其打開。

插入烘鞋/衣櫃除濕用延長軟管後，順時針方向旋轉固定。



拉長延長軟管，對準想要的方向後進行乾燥。

請把延長軟管跟鞋子、衣櫃除濕配件連接。



⚠ 注意

- 請勿抓住延長軟管移動除濕機。除濕機翻倒可能導致受傷。
- 長時間使用烘鞋/衣櫃乾燥時，為保護產品，可能停止運轉。



衣物乾燥

不管周邊的濕度，想要連續乾燥衣物時

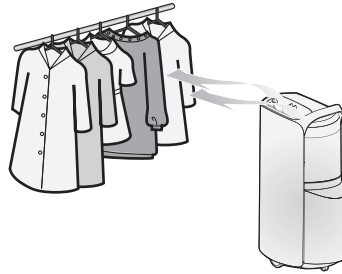
請按下  運轉模式按鈕，選擇衣物乾燥模式。

- 風速設定為強風，不可設定濕度，只能設定風量。
- 濕度&預約關機顯示部上顯示目前濕度。
- 衣物乾燥時，擺葉上下運轉。



! 注意

乾燥衣物時，注意清洗衣物的水不要滴在除濕機上。



奈米離子


要去除空氣中的有害細菌時

請按下並選擇  奈米離子按鈕。

- 使用產生的奈米離子，去除空氣中的細菌、病毒等有害物質。
- 奈米離子功能可以與所有運轉模式同時使用，也可單獨使用。
- 要單獨使用奈米離子，請在產品關閉時，按下奈米離子按鈕。

自動乾燥

具有使除濕器內部乾燥，並風乾減少在除濕器內部發黴物質及細菌繁殖的功能。

- 運轉中按下運轉模式鍵約3秒鐘，即可設定自動乾燥功能。
- 每次按下運轉模式鍵約3秒鐘，以自動乾燥 → 設定取消的順序進行反覆運轉。
- 運行自動乾燥時，標示部顯示 .
- 自動乾燥功能命令執行後，顯示窗LED燈自動熄滅。
- 運轉停止後開始進行自動乾燥。

自動乾燥開始後，除濕器在一定時間內以送風狀態運行，清除除濕器內部的濕氣。
(所需時間：約5分鐘)



14 使用方法

圖
品

除霜運轉

室內氣溫較低且熱交換機結霜時自動除霜。

- 運轉過程中，顯示器=顯示「dF」時，自動去除產品內部的熱交換機上的結霜。
- 自動除霜功能運轉時，壓縮機不會運轉。



清空水桶

若水桶水滿，自動停止運轉，水桶已滿顯示燈亮起，發出警報聲。(1分鐘後再次響起警報聲。)

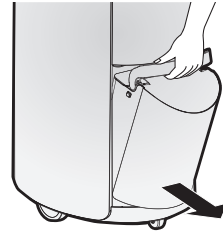
- 感應水滿時，立即停止除濕功能，為去除殘留冷凝水，風扇將運轉3分鐘。
- 顯示器上亮起水桶已滿顯示，產品停止運轉。
- 排水後再次放上水桶時，水桶已滿顯示燈熄滅，自動再次運轉。

■ 滿水

! 注意

清空水桶時請注意。

- 取下水桶時請小心。
- 若用力拉扯水桶，桶內的水可能濺出。
- 取下水桶時，必須先停止運轉產品。
- 若在運轉時取下水桶，壓縮機停止，為蒸發熱交換機中殘留的冷凝水，風扇運轉3分鐘後停止。



! 注意

- 請倒出水桶的水後，再次裝上水桶。
- 若水桶未完全插入，水桶已滿顯示燈亮起。這時請確認水桶是否完全插入。
- 移動產品或產品被撞擊時，水桶已滿顯示燈可能亮起。